

吐蕃文献选读

吐蕃文献选读(藏文)

高 瑞 著

中央民族大学出版社

༄༅། ། བ ། ད ། མ ། ན ། ད ། མ ། བྷ །

吐蕃文献选读(藏文)

༄༅ ། བ ། ད ། མ ། ན ། ད ། མ ། བྷ །

高 端 著

中央民族大学出版社

[京]新登字 184 号

责任编辑：宁 玉

封面设计：金 文

责任校对：扎 巴

吐蕃文献选读

高 瑞

中央民族大学出版社出版发行

(北京西郊白石桥路 27 号)

(邮编:100081 电话:8472817)

北京市朝阳区东方印刷厂印刷

850×1168 毫米 32 开 15.375 印张 300 千字

1995 年 8 月第 1 版 1995 年 8 月第 1 次印刷

印数:01—3000 册

ISBN 7—81001—943—0/K · 117

定价:19. 80 元

ଭାଷାକଣ

ପ୍ରେସ୍‌ର୍ଦ୍ଦିତ ଶିଳ୍ପିମନ୍‌ଦ୍ୱାରା

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ପଠକ ଅନୁଷ୍ଠାନିକା । (1)

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ଯନ୍ତ୍ରିତ ପାତା କୁପିତ କବିତା ଦିଲା ଶିହିର୍ଦ୍ଦିତ ଶିଳ୍ପିମନ୍‌ଦ୍ୱାରା । (3)

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ଯନ୍ତ୍ରିତ ପାତା ଦିଲା ଶିହିର୍ଦ୍ଦିତ ଶିଳ୍ପିମନ୍‌ଦ୍ୱାରା । (8)

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ଯନ୍ତ୍ରିତ ପାତା ଶିହିର୍ଦ୍ଦିତ ପଠକ ଅନୁଷ୍ଠାନିକା । (16)

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ଯନ୍ତ୍ରିତ ପାତା ଶିହିର୍ଦ୍ଦିତ ପଠକ ଅନୁଷ୍ଠାନିକା । (24)

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ଯନ୍ତ୍ରିତ ପାତା ଦିଲା ଶିହିର୍ଦ୍ଦିତ ଶିଳ୍ପିମନ୍‌ଦ୍ୱାରା । (31)

ପ୍ରେସ୍‌ର୍ଦ୍ଦିତ ଶିଳ୍ପିମନ୍‌ଦ୍ୱାରା

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ଯନ୍ତ୍ରିତ ପାତା ଶିହିର୍ଦ୍ଦିତ ପଠକ । (38)

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ଯନ୍ତ୍ରିତ ପାତା ଶିହିର୍ଦ୍ଦିତ ପଠକ ଅନୁଷ୍ଠାନିକା । (45)

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ଯନ୍ତ୍ରିତ ପାତା ଶିହିର୍ଦ୍ଦିତ ପଠକ ଅନୁଷ୍ଠାନିକା । (51)

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ଯନ୍ତ୍ରିତ ପାତା ଶିହିର୍ଦ୍ଦିତ ପଠକ ଅନୁଷ୍ଠାନିକା । (54)

ଶିଥିର୍ଦ୍ଦିତ ଯନ୍ତ୍ରିତ ପାତା ଶିହିର୍ଦ୍ଦିତ ପଠକ ଅନୁଷ୍ଠାନିକା ।

| | |
|-----------------------------|-------|
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (59) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (70) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (73) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (83) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (86) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (102) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (109) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (112) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (121) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (132) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (136) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (143) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (153) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (158) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (162) |
| ଶ୍ରୀଦ୍ଵାକ୍ଷରିଷ୍ଟାବଦ୍ଧମନୁଷ୍ୟ | (165) |

- ਝੋੜ·ਕਰਨ·ਏਕਸਾਈ·ਪਾਰੀ·ਸਗਰ·ਸ਼ਟੇਸ਼ਨ·ਫਿਲੋ (168)
- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਟ੍ਰੈਨ·ਸਾਨੂਮਾ ਪੁਸ਼·ਸੁਲਾ·ਸੁਲਾ·ਗ੍ਰੈਨ·ਸਗਰ·ਸ਼ਟੇਸ਼ਨ·ਸ਼ਟੇਸ਼ਨ·
ਪਾਰੀ·ਸਾਨੂਮਾ (175)
- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਟ੍ਰੈਨ·ਸਵਾਬੀ ਗ੍ਰੌਨ·ਅੰਡ·ਦੇ·ਕੱਕਨੀ·ਸਗਰ·ਸ਼ਟੇਸ਼ਨ·ਸ਼ਟੇਸ਼ਨ·ਸ਼ਟੇਸ਼ਨ·ਵੱਡੀਆ (189)
- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਟ੍ਰੈਨ·ਗ੍ਰੌਨ ਦ੍ਰਿੜ·ਕੁਲੁਕ·ਗ੍ਰੌਨ·ਥੀ·ਕੁਲੁਕ·ਦ੍ਰਿੜ·ਦ੍ਰਿੜ·ਸੱਤੇਹਿਲੋ (193)
- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਟ੍ਰੈਨ·ਗ੍ਰੌਨ ਦ੍ਰਿੜ·ਕੁਲੁਕ·ਗ੍ਰੌਨ·ਥੀ·ਕੁਲੁਕ·ਦ੍ਰਿੜ·ਗਤੀਸ਼·ਵਾਹਿ·
ਫਿਲੋ (201)
- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਟ੍ਰੈਨ·ਸਕੂਲਾ ਜ੍ਰਾਂਕੂਰ·ਏਕ·ਸਾਂਕ੍ਰਾਨਤ (205)
- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਟ੍ਰੈਨ·ਸਕੂਲਾ ਦ੍ਰਿੜਕ·ਕਵਦ·ਮੰਦਿ·ਪਾਰੀ·ਕੁਲੁਕ·ਦ੍ਰਿੜ·ਥੀ·ਫਿਲੋ (214)
- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਟ੍ਰੈਨ·ਦਾਨੂ ਬਾਲੂਕ·ਹੁਨੀ·ਕੁਲੁਕ·ਥੀ·ਫਿਲੋ (240)
- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਗ੍ਰੌਨ·ਗ੍ਰੌਨ ਚੁਕੁ·ਲੱਦ·ਗਹੁੰ·ਚਿਨਾ·ਲਾਲ·ਗ੍ਰੌਨ·ਸਤ੍ਰੀ·ਸ਼ਟੇਸ਼ਨ·ਚਿਨਾ·
ਕੱਕ·ਗਹੁੰ·ਗਤੀਸ਼·ਦ੍ਰਿੜ·ਕੁਲੁਕ·ਏਕ·ਕੱਕ·ਗਹੁੰ·ਗਤੀਸ਼ (244)

ਪ੍ਰੋਗਰਾਮਾਂ ਵਿਖਾਨ·ਫਿਲੋ

ਵਿਖਾਨ·ਫਿਲੋ·ਅੰਡਾ

- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਗਹੁੰ·ਗਤੀਸ਼ ਝੋੜ·ਕੁਲੁਕ·ਥੀ·ਚਿਨਾ·ਫਿਲੋ (281)
- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਗਹੁੰ·ਗਤੀਸ਼ ਚਿਨਾ·ਫਿਲੋ·ਕੁਲੁਕ·ਹੁਨੀ·ਅੰਡਾ (294)
- ਝੋੜ·ਕੱਕ·ਗਹੁੰ·ਗਤੀਸ਼ ਕੁਲੁਕ·ਹੁਨੀ·ਚੁਕੁ·ਲੱਦ·ਗਹੁੰ·ਚਿਨਾ·ਕੁਲੁਕ·ਹੁਨੀ·ਗਤੀਸ਼ (314)

- ଶ୍ରୀପାତ୍ରିକାରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନାମ
 (321)
- ଶ୍ରୀପାତ୍ରିକାରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନାମ
 (325)
- ଶ୍ରୀପାତ୍ରିକାରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନାମ
 (329)
- ଶ୍ରୀପାତ୍ରିକାରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନାମ
 (335)
- ଶ୍ରୀପାତ୍ରିକାରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନାମ
 (341)
- ଶ୍ରୀପାତ୍ରିକାରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନାମ
 (345)
- ଶ୍ରୀପାତ୍ରିକାରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନାମ
 (349)
- ଶ୍ରୀପାତ୍ରିକାରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନାମ
 (355)

ପ୍ରକାଶନାମ
 ପାତ୍ରିକାରୀ

- ଶ୍ରୀପାତ୍ରିକାରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକାଶନାମ
 (361)

- अङ्ग·क्षव·ब्री·शतुरा अङ्ग·षठव·क्षव·र्द्द·दृष्टव्याद्विष्टव्य·
शत्रिष्ठ·ग्रीष्म·वृद्धव्य·पद्विष्ठ·शतुरा (369)
- अङ्ग·क्षव·ब्री·वत्ति अङ्ग·षठव·क्षव·र्द्द·वत्तव्याद्विष्टव्य·
शत्रिष्ठ·ग्रीष्म·वृद्धव्य·पद्विष्ठ·शतुरा (372)
- अङ्ग·क्षव·ब्री·क्ष्या षठव्याद्विष्टव्य·ग्रीष्म·वृद्धव्य·पद्विष्ठ·शतुरा (375)
- अङ्ग·क्षव·ब्री·क्ष्या श्री·वृद्धव्याद्विष्टव्य·शीष्म·वृद्धव्य·पद्विष्ठ·शतुरा (382)
- अङ्ग·क्षव·ब्री·वत्तव्या श्री·क्षद्विष्टव्य·क्षुप्त्याद्विष्टव्य·वृद्धव्य·
पद्विष्ठ·शतुरा (391)
- अङ्ग·क्षव·ब्री·वत्तव्या श्री·भैष्मस्तुष्म·पत्तव्याद्विष्टव्य·ग्रीष्म·
वृद्धव्य·पद्विष्ठ·शतुरा (395)
- अङ्ग·क्षव·ब्री·दत्ता र्द्द·क्षव्याद्विष्टव्य·ग्रीष्मस्तुष्म·षठव्याद्विष्टव्य·
क्षुप्त्याद्विष्टव्य·गोप्याद्विष्टव्य·मेषत्रिष्ठ·ग्रीष्म·वृद्धव्य·पद्विष्ठ·क्षेष (399)
- अङ्ग·क्षव·क्ष्या·वत्ता वृद्धव्याद्विष्टव्य·वत्तव्या (404)
- अङ्ग·क्षव·क्ष्या·वत्तव्या वृद्धव्याद्विष्टव्य·वत्तव्या (459)

וְהַאֲמִתָּה בְּשֶׁלֹּא וְהַבְּנֵי כָּלִיל

וְאֶת-בָּנָה קָרְבָּן מִשְׁמָרָה וְאֶת-בָּנָה קָרְבָּן מִשְׁמָרָה

श्वैर्द्वयोऽप्युपास्ति द्विर्विषयस्तमन्तरं सेवा गुदं अक्षी॥ क्रष्णानुवाच नुवी
 यत्प्रवर्त्तते विषयस्तमन्तरं श्वैर्द्वयोऽप्युपास्ति द्विर्विषयस्तमन्तरं सेवा गुदं अक्षी॥
 यत्प्रवर्त्तते विषयस्तमन्तरं श्वैर्द्वयोऽप्युपास्ति द्विर्विषयस्तमन्तरं सेवा गुदं अक्षी॥
 द्विर्विषयस्तमन्तरं श्वैर्द्वयोऽप्युपास्ति द्विर्विषयस्तमन्तरं सेवा गुदं अक्षी॥
 श्वैर्द्वयोऽप्युपास्ति द्विर्विषयस्तमन्तरं सेवा गुदं अक्षी॥ श्वैर्द्वयोऽप्युपास्ति द्विर्विषयस्तमन्तरं सेवा गुदं अक्षी॥

הַמִּשְׁנֶה

1. ପଦ୍ମପତ୍ରୀ ଶ୍ରୀପଦିଷ୍ଟାକ୍ଷିତିଶ୍ଵରନାଥଶିଖନାଥ
 2. ପକ୍ଷିପା ପକ୍ଷିପାନନ୍ଦନାଥ
 3. ଅଶନା ଅଶନାଶୁକନ୍ଦସୁଲାକ୍ଷଣାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦୀନମେଳାର୍ମିଶନନ୍ଦଶିଖନାଥ
 4. ଶ୍ରୀ ରଦ୍ଧିକିଶ୍ଵରନାଥଶିଖନାଥ ପଦ୍ମପାତ୍ରଶ୍ଵରନାଥ ପଦ୍ମପାତ୍ରଶ୍ଵରନାଥ
 5. ପର୍ବତପା ରଦ୍ଧିନାଥପାତ୍ରଶ୍ଵରନାଥ ପଦ୍ମପାତ୍ରଶ୍ଵରନାଥ ପଦ୍ମପାତ୍ରଶ୍ଵରନାଥ
 6. ପର୍ବତନାଥ ଶର୍ମିଷ୍ଠାନାଥଶିଖନାଥ ପଦ୍ମପାତ୍ରଶ୍ଵରନାଥ ପଦ୍ମପାତ୍ରଶ୍ଵରନାଥ
 7. ପୁରୋଗ୍ରୀ ପୁରୋଗ୍ରୀକଣାଶୁକନ୍ଦସୁଲାକ୍ଷଣାନ୍ତିର୍ଦ୍ଦୀନମେଳାର୍ମିଶନନ୍ଦଶିଖନାଥ

॥
॥

॥ ॥

॥
॥

॥
॥

॥
॥

॥
॥

॥
॥

॥
॥

ସୁଧା-ନାଥ-ଶ୍ରୀ-ପ୍ରଣାମ-ଦ୍ୱାରା ହେ-ଦ୍ୱାରା ଶ୍ରୀନିବାସ-ଶ୍ରୀ-ପ୍ରଣାମ-ଦ୍ୱାରା ଶ୍ରୀନିବାସ-ଶ୍ରୀ-ପ୍ରଣାମ-ଦ୍ୱାରା
ପତ୍ରକ-ଶ୍ରୀନିବାସ||

ସ୍ମୃତି-ନୁହେ-ରୁ-ସ୍ମୃତି-ପବି-କା । ହେ-ନୁହେ-ହେତି-ଆପନ-ଏ । ଶକ-ଶ-ନୁହ-ନୁ
କୁଣ-ଶତିତ୍ତା॥

ଶ୍ରୀମତୀ ଶ୍ରୀମତୀ ପାତେକା ଶ୍ରୀମତୀ ମେନ୍ଦ୍ରିୟମନ୍ଦିରମାତ୍ରାଙ୍କ ଅବ୍ୟାକ୍ଷମତିରେ ଆହୁତି କରିଲା ।

ଶୁଣ୍ଯାନ୍ତିରେ ମେଘାନୁବ୍ୟକ୍ତିରେ କଥା ପାଇଁ ଦେଖିଲୁଛନ୍ତି । ଅକ୍ଷ୍ୟାନ୍ତିରେ
କଥା ପାଇଁ ଦେଖିଲୁଛନ୍ତି ॥

ସ୍ଵାତଂତ୍ର୍ୟକୁ ପାଇଲୁଛି ଏହାରେ ଆଜିର ମଧ୍ୟ ଶକ୍ତିରେ ଆଜିର ମଧ୍ୟ ଶକ୍ତିରେ

ମୁଖ୍ୟମ୍ ଶୁଦ୍ଧମ୍ ମୁଖ୍ୟମ୍ ଶ୍ରୀହିନ୍ଦ୍ରମ୍ ଶାଶ୍ଵତମ୍ କୁମାରୀ ଶିଥିର୍ଦ୍ଦେଶ୍ୱରୀ
ଶିଥିର୍ଦ୍ଦେଶ୍ୱରୀ ॥

ଶ୍ରୀନାଥଙ୍କୁ ଶ୍ରୀଶୁଦ୍ଧିବିନ୍ଦୁ ହେତୁ ନାଥଙ୍କୁ ଶ୍ରୀଶୁଦ୍ଧିବିନ୍ଦୁ ହେତୁ
ଶ୍ରୀନାଥଙ୍କୁ ଶ୍ରୀଶୁଦ୍ଧିବିନ୍ଦୁ ହେତୁ ଶ୍ରୀଶୁଦ୍ଧିବିନ୍ଦୁ ହେତୁ

ପ୍ରମାଣିତ କାହାର ଦେଶରେ ଏହା ହେଉଥିଲା ?

ସୁନ୍ଦରୀଙ୍କାଳେ ପରିମାଣିତ ହେଲା ଏହାର ଅଧିକାରୀ ହେଲା ଏହାର ଅଧିକାରୀ

יְהוָה

1. ଅପ୍ରାକ୍ତ ଅନ୍ଧାଳ୍ଯ ଅପ୍ରାକ୍ତ

2. ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା ସିଂହାସନ କୁଣ୍ଡଳ ଦ୍ଵାରା ଶତର୍ଣ୍ଣ ଶିଖ ପାଇବା
ବିଷା ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା କୁଣ୍ଡଳ ଶିଖ କୁଣ୍ଡଳ ଦ୍ଵାରା ବିଷା ପାଇବା
ଶତର୍ଣ୍ଣ ଶିଖ ପାଇବା ଏବଂ ଦ୍ଵାରା ବିଷା ପାଇବା ଯୁଗମ୍ଭାବନ କେବଳ ଶିଖ
ପାଇବା
 3. ପାଇବା ଏବଂ ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା କୁଣ୍ଡଳ ଶିଖ ପାଇବା
 4. ପାଇବା ଏବଂ ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା କୁଣ୍ଡଳ ଶିଖ ପାଇବା
 5. ପାଇବା ଏବଂ ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା କୁଣ୍ଡଳ ଶିଖ ପାଇବା
 6. ପାଇବା ଏବଂ ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା କୁଣ୍ଡଳ ଶିଖ ପାଇବା
 7. ପାଇବା ଏବଂ ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା କୁଣ୍ଡଳ ଶିଖ ପାଇବା
 8. ପାଇବା ଏବଂ ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା କୁଣ୍ଡଳ ଶିଖ ପାଇବା
 9. ପାଇବା ଏବଂ ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା କୁଣ୍ଡଳ ଶିଖ ପାଇବା
 10. ପାଇବା ଏବଂ ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା କୁଣ୍ଡଳ ଶିଖ ପାଇବା
 11. ପାଇବା ଏବଂ ଦ୍ଵାରା ଦ୍ଵାରା କୁଣ୍ଡଳ ଶିଖ ପାଇବା

וְנִשְׁאָמֵן גַּם־הַקְּרָבָה

ଶି·ସର·ଦକ୍ଷ·ବିଦ·ଶବ୍ଦିତ·ଏ·ଶେଷ·ଶି·ଶ୍ରୀ·ହଙ୍କ·ହଙ୍କ·କୁ·ଶବ୍ଦିତ·ଏ·ଶ୍ରୀ·ଶୁଣ

ଶ୍ରୀକଣ୍ଠାପାତ୍ର ମହାନ୍ତିଷ୍ଠାନୀ ପାଦପଥରେ ପାଦପଥରେ

